

28. Yudhichthira fut père de Prativindhya, Vrikôdara de Çrutasêna, Ardjuna de Çrutakîrti, Nakula de Çatânîka.

29. Sahadêva, ô roi, fut père de Çrutakarman; les Pâṇḍus eurent encore d'autres enfants; ainsi Yudhichthira eut Dêvaka de Pâuravî.

30. Bhîmasêna eut Ghaṭôtkatcha de Hiḍimbâ, et ensuite Sarvagata de Kâlî; Vidjayâ née dans les montagnes rendit Sahadêva père de Suhôtra.

31. Nakula eut de Karêṇumatî Niramitra; Ardjuna eut Irâvat d'Ulûpî, fille du souverain de Maṇipûra, et de plus Babhruvâhana; quoique né d'Ardjuna, Babhruvâhana, par suite de la destination marquée par le père d'Ulûpî quand il maria sa fille, devint le fils de son grand-père maternel.

32. C'est de Subhadrà qu'Ardjuna eut Abhimanyu ton père, ce héros vainqueur de tous les chars de ses ennemis; et toi, tu es né d'Abhimanyu et d'Uttarâ.

33. Les Kurus ayant tous été détruits par l'ardeur du javelot de Brahmâ qu'avait lancé le fils de Drôṇa, tu as été sauvé vivant, par la puissance de Kriçṇa, de la mort qui te menaçait.

34. Voici maintenant, ami, quels sont tes quatre fils dont Djanamêdjaya est le premier; ce sont Çrutasêna, Bhîmasêna, et Ugrasêna le vigoureux.

35. Djanamêdjaya sachant que le serpent Takchaka aura été cause de ta mort, sera transporté de colère, et célébrant le sacrifice des serpents, il consumera tous ces reptiles dans le feu.

36. Ayant pris pour son prêtre domestique Tura fils de Kavacha, Djanamêdjaya célébrera le sacrifice du cheval; et ayant conquis la totalité de la terre dans toutes les directions, il offrira des sacrifices suivant les rites.

37. Çatânîka son fils ayant appris le triple Vêda de Yâdjñavalkya, la connaissance des armes [de Kripâtchârya], et la pratique des œuvres de Çâunaka, obtiendra l'Esprit suprême.

38. Çatânîka aura pour fils Sahasrânîka, qui sera père d'Açvamêdhadja; ce dernier aura pour fils Asîmakriçṇa, lequel sera père de Nêmitchakra.